



**Beschlussniederschrift des
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**Verbale di deliberazione della
GIUNTA COMUNALE**

Nr./n.

65

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

19.02.2025

UHR - ORE

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale, nella solita sala delle riunioni.

			Anwesend - presente	Abwesend - assente	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca	X		
Mag. Franziska Riedl	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaca		X	
Anna Elfriede Kirmaier	Gemeindereferentin	Assessore		X	
Geom. Arnold Rieger	Gemeindereferent	Assessore	X		
Julius Schönthaler	Gemeindereferent	Assessore	X		
Johann Franz Thurner	Gemeindereferent	Assessore	X		

Ihren Beistand leistet die amtsführende Vize-Sekretärin

Assiste la Vice-Segretaria reggente

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Öffentliches Vergabewesen - Lieferung von Streusalz für den Schneeräumungsdienst im Winter 2024/2025, u.z. mittels Beitritt zur Landeskonzvention „AOV Rahmenvereinbarung Straßensalz - Dritte Ausgabe Los 2: Natriumchlorid - Steinsalz - lose für Lagerplätze“ - Fa. Intercom Dr. Leitner G.m.b.H., Freienfeld - 3. Maßnahme CIG padre: 88250727CB - CIG figlio: B59FCB1C4C	Appalti pubblici - fornitura di sale da spargere per il servizio di sgombero neve nell'inverno 2024/2025, cioè mediante adesione alla convenzione provinciale „Convenzione Quadro ACP sale stradale - Edizione 3 lotto 2: cloruro di sodio-salgemma - sfuso per depositi“ - ditta Intercom Dr. Leitner s.r.l., Campo di Trens - 3° provvedimento CIG padre: 88250727CB - CIG figlio: B59FCB1C4C

Gemeindeausschussbeschluss Nr. 65 vom 19.02.2025

Für die Winterperiode 2024/2025 besteht die Notwendigkeit zum jetzigen Zeitpunkt das erforderliche Streusalz anzukaufen, eine Menge von 30 t Natriumchlorid (Steinsalz) lose für Lageplätze, da der Bestand aufgebraucht ist.

Einsicht genommen in den Art. 01, Absatz 07, des G.D. vom 06.07.2012, Nr. 95, umgewandelt in Gesetz vom 07.08.2012, Nr. 135, i.g.F., der für alle öffentlichen Verwaltungen die Verpflichtung einführt, die Einkäufe über die von CONSIP AG oder von regionalen Einkaufszentralen zur Verfügung gestellten Möglichkeiten oder mittels eigener, autonomer Verfahren unter Berücksichtigung der geltenden Bestimmung durchzuführen.

Für die eigenen, autonomen Verfahren sind die telematischen Verhandlungsverfahren des elektronischen Marktes und des dynamischen Beschaffungssystems zu nutzen, die von obgenannten Subjekten zur Verfügung gestellt werden.

Aufgrund eines von der Autonomen Provinz Bozen/Südtirol (über die Landesagentur für die Verfahren und Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge) durchgeführten Wettbewerbsverfahrens wurde u.a. die Lieferung des genannten Natriumchlorid mittels der Konvention „AOV Rahmenvereinbarung Strassensalz - Dritte Ausgabe Los 2: Natriumchlorid - Steinsalz – lose für Lagerplätze“ bis 16.01.2026 der Fa. Intercom - Dr. Leitner GmbH mit Sitz in 39040 Freienfeld, Gewerbezone Reifenstein 21, übertragen.

Es wird für notwendig erachtet sich dieser von der Landesagentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge abgeschlossenen Konvention anzuschließen und die Fa. Intercom - Dr. Leitner G.m.b.H. mit der Lieferung von 30 t Natriumchlorid (lose für Lagerplätze) für den Winter 2024/2025 zu beauftragen (3. Maßnahme).

Gegenständliche Konvention einschließlich der diesbezüglichen Verkaufsbedingungen, die auf dem Landesportal „www.ausschreibungen-suedtirol.it“ abrufbar sind wird überprüft.

Die diesbezügliche Gesamtausgabe wird sich auf Euro 2.487,00 zuzüglich MwSt. (netto Euro 82,90 pro Tonne) belaufen.

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

Delibera della Giunta comunale n. 65 del 19.02.2025

Per il periodo invernale 2024/2025 sussiste la necessità acquistare il necessario sale da spargere, e cioè una quantità di 30 t di cloruro di sodio (sale gemma) sfuso per depositi, in quanto le scorte di magazzino sono esaurite.

Visto l'art. 01, comma 07, del D.L. 06.07.2012, nr. 95, convertito in Legge 07.08.2012, nr. 135, in vigore, che introduce per tutte le pubbliche Amministrazioni l'obbligo di acquistare - attraverso gli strumenti messi a disposizione da parte di CONSIP SPA o da parte di altre centrali di committenza regionali - ovvero ad esperire proprie autonome procedure nel rispetto della normativa vigente.

Per le proprie autonome procedure sono da utilizzare i sistemi telematici di negoziazione sul mercato elettronico e sul sistema dinamico di acquisizione messi a disposizione dai soggetti sopra indicati.

In base dello svolgimento di una gara da parte della Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige (attraverso l'Agenzia Provinciale per i Procedimenti e la Vigilanza per contratti pubblici di lavori, servizi e forniture) la fornitura - tra l'altro - del menzionato cloruro di sodio è stata affidata tramite convenzione "Convenzione Quadro ACP sale stradale - Ed. 3 lotto 2: cloruro di sodio - sale gemma – sfuso per depositi" fino alla data 16.01.2026 alla ditta Intercom - Dr. Leitner s.r.l. con la sede a 39040 Campo di Trens, Zona Artigianale Reifenstein 21.

Viene ritenuto necessario di aderire a questa convenzione stipulata dall'Agenzia Provinciale per i Procedimenti e la Vigilanza per contratti pubblici di lavori, servizi e forniture e di incaricare la ditta Intercom- Dr. Leitner s.r.l. con la fornitura di 30 tonnellate di cloruro di sodio (sfuso per depositi) per il periodo invernale 2024/2025 (3° provvedimento).

La presente convenzione comprende le rispettive condizioni di vendita, presenti sul portale dell'Agenzia Provinciale "www.bandi-alto-adige.it", viene esaminata.

La rispettiva spesa complessiva ammonta ad euro 2.487,00 oltre IVA (netto euro 82,90 per tonnellata).

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 59 vom 29.11.2010;
- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:

IIJrtj6PQdrEolnhNOBEKTF3yE+isAf7zv6/xclVuw=

buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:

Ef45dzRSpyl6oLYGGt2qVKo960b0hQ771MF5I3T07rM=

Es wurde Einsicht genommen in folgende Planungsinstrumente:

- Einheitliches Strategiedokument (ESD) zum Haushaltsvoranschlag 2025-2027, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 41 vom 30.12.2024 und nachfolgende Änderungen.
- Haushaltsvoranschlag 2025-2027 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 42 vom 30.12.2024.
- Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2025, genehmigt mit Gemeindevorstandbeschluss Nr. 1 vom 08.01.2025.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der geltenden, gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, fasst der GEMEINDEAUSSCHUSS einstimmig und in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. Mit der in den Prämissen angeführten Begründung wird hiermit der Vereinbarung „AOV Rahmenvereinbarung Straßensalz - Dritte Ausgabe Los 2: Natriumchlorid - Steinsalz - lose für Lagerplätze“, welche von der Autonomen Provinz Bozen/Südtirol über die Landesagentur für die Ver-

- Regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 59 del 29/11/2010;
- visto il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19/09/2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29/07/2020;
- visto il vigente Statuto del Comune di Laas;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:

IIJrtj6PQdrEolnhNOBEKTF3yE+isAf7zv6/xclVuw=

parere contabile - impronta digitale:

Ef45dzRSpyl6oLYGGt2qVKo960b0hQ771MF5I3T07rM=

Sono stati visti i seguenti strumenti di programmazione:

- Documento unico di Programmazione (DUP) al Bilancio di previsione 2025-2027, approvato con delibera consiliare n. 41 del 30/12/2024, e successive modifiche.
- il bilancio di previsione 2025-2027 del Comune di Laas, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 42 del 30/12/2024.
- piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2025, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 1 del 08.01.2025.

Premesso ciò ed in conoscenza delle vigenti disposizioni di legge del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvate con la L.R. del 03/05/2018, n. 2, la GIUNTA COMUNALE ad unanimità di voti espressi in forma di legge

DELIBERA

1. Con la motivazione esposta in premessa si aderisce con la presente alla convenzione "Convenzione Quadro ACP sale stradale - Ed. 3 lotto 2: cloruro di sodio - salgemma – sfuso per depositi", stipulata dalla Provincia Autonoma di Bolzano/Alto Adige attraverso l'Agenzia Provinciale

fahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge abgeschlossen wurde und derzeit aktiv ist, unter Annahme der Verkaufsbedingungen beigetreten.

- 2. Aus diesem Grunde wird die Fa. Intercom - Dr. Leitner G.m.b.H. mit Sitz in 39040 Freienfeld, Gewerbezone Reifenstein 21, mit der Lieferung von 30 Tonnen Natriumchlorid (lose für Lagerplätze) für die Winterperiode 2024/2025 beauftragt (3. Maßnahme).
- 3. Die Auftragssumme für obgenannte Lieferung beläuft sich auf Euro 2.487,00 zuzüglich Mwst. (netto Euro 82,90 pro Tonne).
- 4. Die Liquidierung des Guthabens an die Lieferfirma erfolgt, in Anwendung des Art. 16, Absatz 02, der geltenden Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, mit Entscheid des Finanzdienstes nach fachgerechter Erledigung des gegenständlichen Auftrags und gegen Vorlage der regulären Mwst.-Rechnung.

Es findet das Verfahren „Split Payment“ (geteilte Zahlung) gemäß Art. 17/ter des D.P.R. vom 26.10.1972, Nr. 633, i.g.F., Anwendung.

- 5. Die aus dieser Maßnahme erwachsende Ausgabe in Höhe von insgesamt Euro 3.034,14 einschließlich 22 % Mwst. wird dem nachstehend angeführten Kapitel des Haushaltsvoranschlags für das laufende Finanzjahr - Kompetenzgebarung - angelastet, welches die nötige Verfügbarkeit aufweist:

(CIG-padre: 88250727CB / CIG-figlio: B59FCB1C4C)

per i Procedimenti e la Vigilanza per contratti pubblici di lavori, servizi e forniture ed attualmente attiva, e cioè con espressa accettazione delle condizioni di vendita.

- 2. A tale scopo la ditta Intercom Dr. Leitner s.r.l. con sede a 39040 Campo di Trens, Zona Artigianale Reifenstein 21, viene incaricata con la fornitura di 30 tonnellate di cloruro di sodio (sfuso per depositi) per il periodo invernale 2024/2025 (3° provvedimento).
- 3. L'importo contrattuale per la fornitura sopra citata ammonta ad euro 2.487,00 oltre IVA (netto euro 82,90 per tonnellata).
- 4. La liquidazione del credito alla ditta fornitrice avviene, in applicazione dell'art. 16, comma 02, del vigente Regolamento comunale di contabilità, con determina del servizio finanziario dopo l'esecuzione del presente incarico nonché dietro presentazione della regolare fattura IVA.

Trova applicazione il meccanismo del "split payment" (scissione dei pagamenti) secondo l'art. 17/ter del D.P.R. 26.10.1972, nr. 633, in vigore.

- 5. La spesa derivante dal presente provvedimento per l'importo di complessivi euro 3.034,14, IVA del 22 per cento compresa, viene imputata al seguente capitolo del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario corrente - gestione di competenza, il quale presenta la necessaria disponibilità:

(CIG-padre: 88250727CB / CIG-figlio: B59FCB1C4C)

	Betrag brutto	Kapitel	Kostenstelle: Beschreibung	Verpfl./Jahr
	Importo lordo	capitolo	Centro di costo: Descrizione	impegno/anno
S	3.034,14 €	10051.03.010200	Schneeräumung: Sonstige Verbrauchsgüter Sgombero neve: Altri beni di consumo	58/2025

- 6. Gegenüber dem alleinigen Projektverantwortlichen EPV des verwaltungsmäßigen Verfahrens bestehen keine Interessenskonflikte, Unvereinbarkeiten und Befangenheitsgründe gemäß Art. 16, des GvD Nr. 36/2023.

- 6. Il Responsabile unico del progetto RUP (parte amministrativa) non si trova in condizioni di conflitto interesse, incompatibilità ed obbligo di astensione di cui all'art. 16, DLgs n. 36/2023.

7. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

8. Diese Beschlussmaßnahme, wird mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollstreckbar erklärt.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindeausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

7. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03.05.2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

8. La presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, é di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02.07.2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die amtsführende Vize-Sekretärin
La Vice-Segretaria reggente:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

21.02.2025

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollstreckbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
